



\* 4 6 8 8 0 0 6 1 1 \* (1)

Speaker Lighting  
Synchronization with  
Network Function



Wireless  
Stereo



<http://sony.net/nasite/>

- GB** Software Update Information to Use the Speaker Lighting Synchronization with Network Function and Wireless Stereo Function
- FR** Informations relatives à la mise à jour logicielle pour utiliser la fonction de synchronisation de l'éclairage de l'enceinte avec le réseau et la fonction Wireless Stereo
- ES** Información de actualización del Software para utilizar la Sincronización de iluminación de bocina con conexión a la red y la función Wireless Stereo
- DE** Software-Update-Informationen zur Verwendung der Funktion Lautsprecherbeleuchtungssynchronisation mit Netzwerk und der Funktion Wireless Stereo
- NL** Informatie over de software-update voor het gebruik van de functie voor synchronisatie van de luidsprekerverlichting met het netwerk en de functie Wireless Stereo
- IT** Informazioni di aggiornamento software per l'uso della Sincronizzazione dell'illuminazione del diffusore con la funzione di rete e della funzione Wireless Stereo
- PL** Informacja na temat aktualizacji oprogramowania udostępniającej synchronizację podświetlenia głośników z funkcją sieci oraz funkcją Wireless Stereo
- PT** Informações de atualização de software para usar a Função de Sincronização da Iluminação dos Alto-Falantes com a Rede e a função Wireless Stereo
- CT** 使用揚聲器燈光與網路同步功能和Wireless Stereo功能的軟體更新資訊
- AR** معلومات تحديث البرنامج لاستخدام وظيفة مزامنة إضاءة مكبرات الصوت مع الشبكة ووظيفة Wireless Stereo
- MY** Maklumat Kemas Kini Perisian untuk Menggunakan Penyegerakan Pencahayaan Pembesar Suara dengan Fungsi Rangkaian dan Fungsi Wireless Stereo
- RU** Информация по обновлению программного обеспечения для использования функции синхронизации подсветки динамика с сетью и Wireless Stereo
- TH** ข้อมูลการอัปเดตซอฟต์แวร์เพื่อใช้ การซิงโครไนซ์ระบบไฟของลำโพงกับฟังก์ชันบนเครือข่าย และฟังก์ชัน Wireless Stereo

## English

### To use the Speaker Lighting Synchronization with Network Function and Wireless Stereo function, a software update scheduled November 2016 onwards is necessary\*

Update the software of this system, the other system (sold separately, the same model is necessary), and SongPal to the following versions.

- **This system: 2.00 or later**
- **SongPal: 4.2 or later**

\* The update timing is subject to change.

- For how to update the software of this system, refer to the Help Guide.
- The software version of this system and SongPal can be viewed using the SongPal application.
- When using the Speaker Lighting Synchronization with Network Function and Wireless Stereo function with compatible devices, be sure to update the software of the devices. For details, refer to the Operating Instructions of each device.
- For details about the functions and compatible models, visit the following website: <http://sony.net/nasite/>

## Français

### Pour utiliser la fonction de synchronisation de l'éclairage de l'enceinte avec le réseau et la fonction Wireless Stereo, une mise à jour du logiciel prévue pour novembre 2016 ou plus tard est requise\*

Mettez à jour le logiciel de ce système, de l'autre système (vendu séparément ; le même modèle est requis) et de SongPal aux versions suivantes.

- **Ce système : 2.00 ou supérieur**
- **SongPal : 4.2 ou supérieur**

\* Le calendrier de la mise à jour est susceptible d'être modifié.

- Pour savoir comment mettre à jour le logiciel de ce système, consultez le Guide d'aide.
- La version logicielle de ce système et celle de SongPal peuvent être consultées via l'application SongPal.
- Lors de l'utilisation de la fonction de synchronisation de l'éclairage de l'enceinte avec le réseau et de la fonction Wireless Stereo avec des appareils compatibles, assurez-vous de mettre à jour le logiciel des appareils. Pour en savoir plus, consultez le Mode d'emploi de chaque appareil.
- Pour en savoir plus sur les fonctions et les modèles compatibles, consultez le site Web suivant : <http://sony.net/nasite/>

### Para utilizar la Sincronización de iluminación de bocina con conexión a la red y la función Wireless Stereo, es necesaria una actualización de software programada a partir de noviembre de 2016\*

Actualice el software de este sistema, del otro sistema, (se vende por separado, es necesario el mismo modelo), y SongPal a las siguientes versiones.

- **Este sistema: 2.00 o superior**
- **SongPal: 4.2 o superior**

\* El cronograma de actualización puede sufrir modificaciones.

- Para saber cómo actualizar el software de este sistema, consulte la Guía de ayuda.
- La versión de software de este sistema y de SongPal pueden verse utilizando la aplicación SongPal.
- Al utilizar la Sincronización de iluminación de bocina con conexión a la red y la función Wireless Stereo con dispositivos compatibles, asegúrese de actualizar el software de los dispositivos. Para más detalles, consulte las Instrucciones de operación de cada dispositivo.
- Para obtener detalles sobre las funciones y los modelos compatibles, visite el siguiente sitio web: <http://sony.net/nasite/>

## Deutsch

### Zum Verwenden der Funktion Lautsprecherbeleuchtungssynchronisation mit Netzwerk und der Funktion Wireless Stereo wird ein für November 2016 oder später geplantes Software-Update benötigt\*

Aktualisieren Sie die Software dieses Systems, des anderen Systems (separat erhältlich, muss das gleiche Modell sein) und von SongPal auf die folgenden Versionen.

- **Dieses System: 2.00 oder höher**
- **SongPal: 4.2 oder höher**

\* Änderung des Aktualisierungszeitpunkts vorbehalten.

- Informationen zum Aktualisieren der Software dieses Systems finden Sie in der Hilfe.
- Die Softwareversion von diesem System und von SongPal kann in der SongPal-App geprüft werden.
- Aktualisieren Sie unbedingt die Software der Geräte, wenn Sie die Funktion Lautsprecherbeleuchtungssynchronisation mit Netzwerk und die Funktion Wireless Stereo mit kompatiblen Geräten verwenden. Weitere Erläuterungen finden Sie in der Bedienungsanleitung zum jeweiligen Gerät.
- Näheres zu den Funktionen und kompatiblen Modellen finden Sie auf der folgenden Website: <http://sony.net/nasite/>

## Nederlands

### Om de functie voor synchronisatie van de luidsprekerverlichting met het netwerk en de functie Wireless Stereo te kunnen gebruiken, moet u een software-update uitvoeren die gepland is vanaf november 2016\*

Update de software van dit systeem, het andere systeem (los verkrijgbaar, twee sets van hetzelfde model zijn vereist) en SongPal naar de volgende versies.

- **Dit systeem: 2.00 of recenter**
- **SongPal: 4.2 of recenter**

\* De periode van de update kan nog gewijzigd worden.

- Meer informatie over het updaten van de software van dit systeem vindt u in de Helpgids.
- U kunt de softwareversie van dit systeem en SongPal bekijken in de SongPal-toepassing.
- Wanneer u de functie voor synchronisatie van de luidsprekerverlichting met het netwerk en de functie Wireless Stereo wilt gebruiken met compatibele apparaten, moet u eerst de software van die apparaten updaten. Raadpleeg de gebruiksaanwijzing van elk apparaat voor meer informatie.
- Ga voor meer informatie over deze functie en compatibele modellen naar de volgende website: <http://sony.net/nasite/>

## Italiano

### Per utilizzare la Sincronizzazione dell'illuminazione del diffusore con la funzione di rete e la funzione Wireless Stereo, è necessario un aggiornamento del software previsto da novembre 2016\*

Aggiornare il software di questa unità, dell'altro sistema (venduto separatamente, è necessario lo stesso modello) e di SongPal alle seguenti versioni.

- **Questa unità: 2.00 o successiva**
- **SongPal: 4.2 o successiva**

\* La tempistica per l'aggiornamento è soggetta a modifiche.

- Per informazioni su come aggiornare il software di questa unità, consultare la Guida.
- È possibile visualizzare la versione software di questa unità e di SongPal mediante l'applicazione SongPal.
- Quando si utilizza la Sincronizzazione dell'illuminazione del diffusore con la funzione di rete e la funzione Wireless Stereo con dispositivi compatibili, accertarsi di aggiornare il software dei dispositivi. Per ulteriori dettagli, consultare le istruzioni di funzionamento di ciascun dispositivo.
- Per dettagli sulle funzioni e sui modelli compatibili, visitare il seguente sito web: <http://sony.net/nasite/>

Speaker Lighting  
Synchronization with  
Network Function

 **Wireless  
Stereo**

**Polski**

## Aby korzystać z synchronizacji podświetlenia głośników z funkcją sieci oraz funkcją Wireless Stereo, konieczna jest aktualizacja oprogramowania, której publikacja jest planowana na listopad 2016\*

Oprogramowanie tego systemu, innych systemów (sprzedawane oddzielnie, wymagany jest ten sam model) oraz SongPal należy zaktualizować do podanych wersji.

– **Ten system: 2.00 lub nowsze**

– **SongPal: 4.2 lub nowsze**

\* Harmonogram aktualizacji może ulec zmianie.

- Informacje na temat aktualizacji oprogramowania tego systemu, można znaleźć w Przewodniku pomocniczym.
- Wersję oprogramowania tego systemu i SongPal można sprawdzić w aplikacji SongPal.
- Wykorzystując funkcję synchronizacji podświetlenia głośników z funkcją sieci oraz funkcją Wireless Stereo z kompatybilnymi urządzeniami, należy zaktualizować oprogramowanie tych urządzeń. Szczegółowe informacje można znaleźć w Instrukcji obsługi każdego urządzenia.
- Szczegółowe informacje na temat funkcji i kompatybilnych modeli są dostępne na stronie:  
http://sony.net/nasite/

**Português**

## Para usar a Função de Sincronização da Iluminação dos Alto-Falantes com a Rede e a função Wireless Stereo, é necessária uma atualização de software agendada para novembro de 2016 em diante\*

Atualize o software deste sistema, do outro sistema (vendido separadamente; o mesmo modelo é necessário) e o SongPal para as versões a seguir.

– **Este sistema: 2.00 ou posterior**

– **SongPal: 4.2 ou posterior**

\* O horário de atualização é passível de alteração.

- Para saber como atualizar o software deste sistema, consulte o Guia de Ajuda.
- A versão de software deste sistema e do SongPal pode ser verificadas usando o aplicativo SongPal.
- Ao usar a Função de Sincronização da Iluminação dos Alto-Falantes com a Rede e função Wireless Stereo com dispositivos compatíveis, lembre-se de atualizar o software dos dispositivos. Para maiores detalhes, consulte o Manual de instruções de cada dispositivo.
- Para detalhes sobre as funções e modelos compatíveis, visite o seguinte site:  
http://sony.net/nasite/

**繁體中文**

## 若要使用揚聲器燈光與網路同步功能和Wireless Stereo功能，需要一個預定自2016年11月起的軟體更新\*

請將本系統、其他系統（另售，必須相同機型）和SongPal的軟體更新至以下版本。

– **本系統：2.00或更新版本**

– **SongPal：4.2或更新版本**

\* 更新時間可能有變化。

- 有關如何更新本系統軟體，請參閱說明指南。
- 可以使用SongPal應用程式查看本系統和SongPal的軟體版本。
- 當揚聲器燈光與網路同步功能和Wireless Stereo功能與相容設備配合使用時，必須更新該設備的軟體。詳情請參閱各裝置的使用說明書。
- 有關功能和相容機型的詳情，請造訪以下網站：  
http://sony.net/nasite/

**اللغة العربية**

## لاستخدام وظيفة مزمنة إضاءة مكبرات الصوت مع الشبكة ووظيفة Wireless Stereo، فمن الضروري تحديث البرامج بداية من نوفمبر 2016 فصاعدا\*

قم بتحديث برامج هذا النظام، (تباع بشكل منفصل، يلزم استخدام الطراز نفسه) وSongPal للإصدارات التالية.

– هذا النظام: **2.00** أو أحدث

– **SongPal: 4.2** أو أحدث

\* توقيت التحديث معرض للتغيير.

- للتعرف على كيفية تحديث البرامج الخاصة بهذا النظام، يمكنك الرجوع إلى دليل المساعدة.
- يمكن عرض إصدار البرامج الخاصة بهذا النظام وSongPal باستخدام تطبيق SongPal.
- عند استخدام وظيفة مزمنة إضاءة مكبرات الصوت مع الشبكة ووظيفة Wireless Stereo مع الأجهزة المتوافقة، تأكد من تحديث برنامج الأجهزة. للحصول على تفاصيل، ارجع إلى إرشادات التشغيل الخاصة بكل جهاز.
- للحصول على تفاصيل حول الوظائف والطرازات المتوافقة، تفضل بزيارة موقع الويب التالي:  
http://sony.net/nasite/

**Bahasa Melayu**

## Untuk menggunakan Penyegerakan Pencahayaan Pembesar Suara dengan Fungsi Rangkaian dan fungsi Wireless Stereo, kemas kini perisian dijadualkan pada November 2016 dan seterusnya adalah perlu\*

Kemas kini perisian sistem ini, sistem yang lain (dijual berasingan, model yang sama adalah perlu) dan SongPal untuk versi yang berikut.

– **Sistem ini: 2.00 atau versi kemudiannya**

– **SongPal: 4.2 atau versi kemudiannya**

\* Masa kemas kini adalah tertakluk kepada perubahan.

- Untuk cara mengemas kini perisian sistem ini, sila rujuk kepada Panduan Bantuan.
- Versi perisian sistem ini dan SongPal boleh dilihat dengan menggunakan aplikasi SongPal.
- Semasa menggunakan Penyegerakan Pencahayaan Pembesar Suara dengan Fungsi Rangkaian dan fungsi Wireless Stereo dengan peranti yang serasi, pastikan untuk mengemas kini perisian peranti tersebut. Untuk maklumat lanjut, sila rujuk kepada Arahan Operasi setiap peranti.
- Untuk maklumat lanjut mengenai fungsi dan model yang serasi, layari laman web berikut:  
http://sony.net/nasite/

**Русский**

## Для использования функции синхронизации подсветки динамика с сетью и Wireless Stereo требуется выполнить обновление программного обеспечения, запланированное на ноябрь 2016\*

Обновите все программное обеспечение на данной системе, другой системе (продается отдельно; требуются две штуки одной модели) и SongPal до следующих версий.

– **Данная система: 2.00 или более поздняя версия**

– **SongPal: 4.2 или более поздняя версия**

\* Сроки обновления могут быть изменены.

- Для получения сведений об обновлении программного обеспечения данной системы см. Справочное руководство.
- Версию программного обеспечения данной системы и SongPal можно просмотреть с помощью приложения SongPal.
- При использовании функции синхронизации подсветки динамика с сетью и Wireless Stereo с совместимыми устройствами обязательно обновите программное обеспечение на устройствах. Для получения дополнительной информации см. инструкции по эксплуатации соответствующего устройства.
- Для получения дополнительной информации о функциях и совместимых моделях посетите следующий веб-сайт:  
http://sony.net/nasite/

**ภาษาไทย**

## ในการใช้ การซิงโครไนซ์ระบบไฟของลำโพงกับฟังก์ชันบนเครือข่าย และฟังก์ชัน Wireless Stereo ท่านจำเป็นต้องอัปเดตซอฟต์แวร์ที่มีกำหนดให้บริการในเดือนพฤศจิกายน 2016 เป็นต้นไป\*

อัปเดตซอฟต์แวร์แต่ละรายการของชุดอุปกรณ์นี้ อุปกรณ์อื่น (จำหน่ายแยกต่างหาก และต้องใช้รุ่นเดียวกัน) และ SongPal ให้เป็นเวอร์ชันต่อไปนี้

– ตัวเครื่องนี้: **2.00** หรือใหม่กว่า

– **SongPal: 4.2** หรือใหม่กว่า

\* ช่วงเวลาการอัปเดตอาจมีการเปลี่ยนแปลง

- สำหรับวิธีการอัปเดตซอฟต์แวร์ของตัวเครื่องนี้ โปรดอ้างอิงจาก คู่มือช่วยเหลือ
- สำหรับเวอร์ชันของอุปกรณ์นี้และ SongPal สามารถดูได้โดยใช้แอปพลิเคชัน SongPal
- เมื่อใช้ การซิงโครไนซ์ระบบไฟของลำโพงกับฟังก์ชันบนเครือข่าย และฟังก์ชัน Wireless Stereo กับอุปกรณ์ที่สามารถเข้ากันได้ ต้องแน่ใจว่าได้อัปเดตซอฟต์แวร์ของอุปกรณ์ดังกล่าวแล้ว สำหรับรายละเอียด โปรดอ้างอิงจากคู่มือการใช้งานของอุปกรณ์นั้นๆ
- สำหรับรายละเอียดเกี่ยวกับฟังก์ชันและรุ่นที่ใช้งานร่วมกันได้ โปรดดูจากเว็บไซต์ต่อไปนี้:  
http://sony.net/nasite/